UNITED
NATIONS

S

Security Council

Distr.
GENERAL

S/1994/1024
3 September 1994
ENGLISH
ORIGINAL: RUSSIAN

LETTER DATED 1 SEPTEMBER 1994 FROM THE PERMANENT REPRESENTATIVE OF TAJIKISTAN TO THE UNITED NATIONS ADDRESSED TO THE PRESIDENT OF THE SECURITY COUNCIL

I have the honour, further to my letter of 31 August 1994, to transmit as an addendum to the letter of 30 August 1994 from the Head of State and Chairman of the Supreme Council of the Republic of Tajikistan, His Excellency Mr. Emomali Rakhmonov, addressed to the President of the Security Council, a list of mercenaries participating in military action in the territory of the Republic of Tajikistan.

I should be grateful if you would have this annex circulated as a document of the Security Council.

(Signed) L. KAYUMOV
Ambassador
Permanent Representative

Annex

LIST OF MERCENARIES PARTICIPATING IN MILITARY ACTION ON THE TERRITORY OF THE REPUBLIC OF TAJIKISTAN

1. Uvaidullo - Arab, age 23, trained at the special camp located in Peshawar, Islamic Republic of Pakistan, participated in military action in the Tavildara district of the Republic of Tajikistan, killed;

2. Abu Ishaq Ibn Muhammad - citizen of Iraq, born in Tikrit, Sarhad province, in 1971, trained at the special camp at Peshawar, Islamic Republic of Pakistan, participated in military action in the Tavildara district of the Republic of Tajikistan, where he was detained and subsequently sentenced by the Supreme Court of the Republic of Tajikistan to seven years imprisonment;

3. Abu Hamad, son of Jazari - national of Algeria, one of the leaders of the Arab [illegible]* organization, providing all-round assistance to the irreconcilable Tajik opposition;

4. Rozmamad, son of Mosharif - national of the Islamic State of Afghanistan, age 24, participated in military action directed towards Shurabad in the Khatlon region of the Republic of Tajikistan. Subsequently sentenced to imprisonment by the People's Court in the town of Kulyab;

5. Ormamad, son of Mosharif - national of the Islamic State of Afghanistan, age 28, participated in military action in the direction of Shurabad in the Khatlon region of the Republic of Tajikistan. Subsequently sentenced to imprisonment by the People's Court in Kulyab;

6. Madamin, son of Mudali - national of the Islamic State of Afghanistan, age 30, participated in military action in the direction of Shurabad in the Khatlon region of the Republic of Tajikistan. Subsequently sentenced to imprisonment by the People's Court in Kulyab;

7. Kozi Sarvar - national of the Islamic State of Afghanistan, field commander of the Afghan mujahideen, organizer of the attack by guerillas of the irreconcilable Tajik opposition and mercenaries on the 12th border post of the Republic of Tajikistan in July 1993, as a result of which 24 border guards were killed.

In all more than 100 people, from more than 10 countries.

---

* Translator's note: Possibly a transcription of the Arabic for "coordination".